

DMV 中文笔试指南

加州 · 纽约 · 得州 · 伊利诺伊 · 华盛顿州——新移民驾照第一关，2026年最新规则与备考要点

发布日期：2026年10月1日 信息核实截至：2026年10月1日 撰写：苏丰原（Brian B. Su）· 雅商顾问团队 免费下载 · 欢迎转发

在美国，驾照不只是开车的许可，更是最常用的身份证件——开银行账户、租房、坐飞机都用得上。对新移民来说，**中国驾照不能直接换美国驾照**，几乎人人都要从笔试（Knowledge Test）考起。本指南覆盖华人最集中的五个州——**加州、纽约、得州、伊利诺伊、华盛顿州**，整理2026年最新的考试规则、所需材料、中文备考资源和常考交规，帮你一次考过。

一 五州笔试速查表

州	题量 / 及格线	中文笔试	考试方式与要点	费用 / 有效期
加州 CA	18岁以上一般36题，答对30题；18岁以下46题，答对38题	有（共约35种语言）	可在 DMV 办公室或 在家网上考试 （需电脑摄像头，工作日开放）；每次申请有3次笔试机会，前2次可在网上考，第3次须到办公室。	C类驾照 \$46；一般5年
纽约 NY	20题，答对14题，且4道交通标志题至少答对2题	有（共20种语言）	到 DMV 办公室考试（网上笔试目前主要面向18岁以下申请人）；路考前须完成 5小时驾前课程 。	21岁以上约 \$64.25–\$77.50（含学习驾照、考试和驾照，纽约市周边地区较高）；8年
得州 TX	一般30题，答对70%（21题）	据公开资料， 官方笔试只提供英文和西班牙文	到 DPS 办公室考试，或在州批准的成人驾驶课程中完成； 18–24岁须先上6小时成人驾驶课 并观看 “Impact Texas Adult Drivers” 视频。	18–84岁约 \$33；8年
伊利诺伊 IL	至少35题，答对80%，含交通标志题	州规定可按需求提供其他语言， 是否有中文请向当地服务处确认	到州务卿（Secretary of State）驾照服务中心考试； 18–20岁须完成6小时成人驾驶课 。	21–68岁约 \$30；21–80岁一般4年
华盛顿州 WA	40题，答对32题；成绩2年内有效	有简体和繁体中文 （共12种语言）	在州批准的驾校或考试点考试（不在 DOL 办公室），考试费由各考点自定。	8年标准驾照 \$131（含\$50申请费）；学习驾照 \$35

各州题量、费用可能调整，部分数字来自州官网以外的公开资料，**考试前请以州官网为准**：dmv.ca.gov · dmv.ny.gov · dps.texas.gov · ilsos.gov · dol.wa.gov。

二 新移民最关心：中国驾照能用吗？能换吗？

问题	答案
中国大陆驾照能直接换美国驾照吗？	不能。五个州都没有与中国大陆的驾照互认协议，须按新司机流程考笔试和路考（视力检查也要做）。
台湾驾照呢？	得州与台湾有互惠协议，一般只需视力检查，免笔试和路考； 华盛顿州 须提供经翻译认证的驾照证明，具体请联系台北经济文化办事处。加州、纽约、伊利诺伊未见互惠协议。
刚来美国，能先用中国驾照开车吗？	各州规定不同：加州允许持有效本国驾照的18岁以上 访客 驾车；纽约要求非英文驾照附国际驾照或 认证英文翻译件 。注意： 中国大陆不是1949年《日内瓦道路交通公约》缔约方，在国内办的“国际驾照”在美国没有公约效力 ，建议随身携带驾照原件和正规英文翻译件，并尽快考取本州驾照。
成为居民后多久要换本州驾照？	加州：成为居民后10天内；纽约、华盛顿州：30天内；得州：90天内；伊利诺伊：一般90天内。“居民”通常指在当地工作、子女入学、登记投票或长期定居。
持外州驾照搬过来呢？	纽约可直接换证（只需视力检查）；华盛顿州18岁以上免考；得州一般可直接换证； 加州一般仍须考笔试 。

三 申请材料与 REAL ID

一般需要准备

- **身份证明**：护照 + I-94，或绿卡、工卡（EAD）等移民文件
- **社会安全号（SSN）**：没有资格申请 SSN 的，按各州规定提供说明或替代文件
- **本州居住证明**：通常需2份，如租约、水电账单、银行对账单、保险单
- 加州、纽约等州可先在网上填表并预约，节省现场等待时间

REAL ID 要不要办？

- 2025年5月7日起，乘坐美国国内航班、进入联邦设施须出示 **REAL ID** 或护照等证件
- **2026年2月1日起**，没有 REAL ID 或护照的旅客在机场须支付 **\$45** 身份核验费
- 办 REAL ID 需提供合法身份文件，原件到场核验；经常坐飞机的，建议一次办好

没有合法身份能考驾照吗？

加州（AB 60驾照）、纽约（“绿灯法”）、伊利诺伊（2024年7月1日起标准驾照）、华盛顿州允许无合法身份者申请驾照（不能作为 REAL ID 使用）；**得州要求合法身份**。2025–2026年，联邦执法部门获取各州驾照数据的问题引发多起诉讼和州立法：加州2026年6月通过授权州际数据共享的法律；华盛顿州2025年11月切断了移民执法局对其驾照数据系统的访问；国土安全部向驾照数据联盟（AAMVA）调取商业驾照数据的传票，已于2026年9月被联邦法院初步禁止。**身份敏感的读者，申请前请先咨询移民律师。**

四 2025–2026年值得注意的新变化

- **五州普通驾照笔试仍提供多语种**：截至2026年10月1日，五州均未取消普通驾照（C/D类）的非英文笔试。但佛罗里达州自2026年2月起所有驾照考试改为纯英文，俄克拉何马、南达科他、怀俄明也有类似做法，**趋势值得关注，计划考试的请尽早安排。**

- **商业驾照（CDL）收紧：**得州自2026年6月1日起 CDL 笔试只用英文；联邦交通部提议全国 CDL 笔试改为纯英文；2026年2月联邦新规将“非本州居民 CDL”限于 H-2A、H-2B、E-2 签证持有人。
- **加州：**大部分续期已免笔试（续期网上课程提供繁体中文、普通话语音）；2026年1月1日起，遇到亮着危险警示灯的停靠车辆，须变道或减速（AB 390）；2031年起学区限速降至20英里/小时。
- **伊利诺伊：**2026年7月1日起，79–86岁驾驶人续期不再强制路考（87岁以上仍须路考）。
- **华盛顿州：**2026年11月1日起，25岁以下首次申请者须完成免费的网上“施工区与急救人员安全课程”（提供多种语言）；2027年1月1日起，18岁首次申请者须上驾驶培训课，此后逐年扩大到22岁以下。

五 五州常考交规对照

规则	加州	纽约	得州	伊利诺伊	华盛顿州
住宅/市区限速	25 mph	全州默认55；纽约市25	市区一般30	市区一般30	市区25
学区限速	25 mph（有学童时，学校500英尺内）	按标志	按标志（常见20）	20 mph（上学日7-16时有学童时）	20 mph
酒驾标准	0.08%；21岁以下0.01%	0.08%（0.05–0.07%为酒后驾驶能力受损）；21岁以下0.02%	0.08%；21岁以下检出即违法	0.08%；21岁以下零容忍	0.08%；21岁以下0.02%
手机	禁止手持；18岁以下全面禁用	禁止手持和发短信	全州禁止发短信；学区禁止手持	禁止手持	禁止手持，可用免提
校车停车	双向停车；有隔离带或双向多车道的对向可不停	即使在有隔离带道路的对向也要停，距校车至少20英尺	双向停车；有隔离带的对向可不停	4车道以上道路仅同向停车；首次违规罚\$300并吊销3个月	3车道以上或有隔离带道路仅同向停车
红灯右转	五州一般允许在完全停车、确认安全后右转，除非有禁止标志； 纽约市一般禁止红灯右转 ，除非标志允许。				

“默示同意”（Implied Consent）：五州均规定，驾车即视为同意接受酒精检测，拒绝检测会被吊销驾照。商业驾驶人酒精标准为0.04%。表中得州、伊利诺伊部分数字来自非官方资料，请以州手册为准。

六 模拟练习：20道通用题

以下为各州通用的基本交规，实际考题以各州手册为准。答案在每题后。

#	题目	答案
1	八角形红色标志表示什么？	停车（STOP），须在停车线前完全停下
2	倒三角形红白标志表示什么？	让行（YIELD），减速并让其他车辆和行人先行
3	五边形标志通常表示什么？	学校区域或学童过街处
4	红灯闪烁时应该怎么做？	按停车标志处理：完全停车，确认安全后再走
5	黄灯闪烁时应该怎么做？	减速，小心通过

#	题目	答案
6	双黄实线表示什么？	两个方向都禁止越线超车
7	四向停车路口，两车同时到达，谁先走？	左边的车让右边的车先走
8	左转时，对向有直行车辆，谁先行？	对向直行车辆先行，左转车让行
9	听到警车、消防车鸣笛驶来，应该怎么做？	靠右侧路边停车，等其通过（不要停在路口内）
10	校车停下并亮红灯、伸出停车牌，应该怎么做？	停车等待，直到红灯熄灭、停车牌收回（隔离带对向的例外按各州规定）
11	21岁及以上成人驾车的血液酒精浓度上限是多少？	0.08%
12	人行横道上有行人时，谁有优先通行权？	行人
13	与前车保持安全距离，一般至少几秒？	至少3秒；雨雪天气或夜间应加大距离
14	从匝道并入高速公路时应该怎么做？	在加速车道把车速提高到与主路车流接近，打灯并找空隙并入
15	变道前除了看后视镜，还要做什么？	打转向灯，并回头查看盲区
16	雨天路面积水导致轮胎打滑（水滑）时怎么办？	松开油门、不要急刹车，握稳方向盘直到轮胎恢复抓地
17	车辆侧滑时方向盘应该怎么打？	朝你希望车头前进的方向打，不要猛打
18	夜间什么时候应把远光灯换成近光灯？	对向来车时，或跟在前车后面较近时
19	铁路道口的X形标志表示什么？	前方有铁路，须减速观察，有火车时停车
20	发生交通事故后首先应该怎么做？	停车，确认是否有人受伤并报警（911），交换驾照和保险信息；不得肇事逃逸

💡 笔试过了，路考常见的扣分点（新移民最容易犯）

- **停车标志没停稳**（“滚动停车”）——必须完全停住，在停车线前停
- **变道、起步不回头看盲区**
- **路口右转没让行人**，或在人行横道内停车
- **学区、施工区不减速**
- **跟车太近**，或车速明显低于车流
- **左转抢行**，未让对向直行车
- **倒车、侧方停车压线或碰路肩**
- **考官指令没听懂就开**——可以说 “Could you repeat that, please?”

路考须用符合规定、有有效保险和登记的车辆；学习驾照阶段练车须有符合年龄要求的持照人同乘。各州路考预约排期差异很大，大城市往往要等数周，笔试通过后尽早预约。

七 中文备考资源与英文关键词

官方中文资料

- **加州：**DMV 官网提供中文驾驶手册和4套中文模拟试题 (dmv.ca.gov)
- **纽约：**笔试有中文；DMV 提供含中文在内的12种语言免费电话协助
- **华盛顿州：**DOL 官网提供简体、繁体中文《驾驶指南》（官方模拟题只有英文、西班牙文）
- **得州、伊利诺伊：**官方手册以英文为主，**建议先读中文资料理解规则，再用英文手册和右侧关键词备考**

必须认识的英文关键词

英文	中文
Yield / Right-of-way	让行 / 优先通行权
Merge / Lane ends	并道 / 车道终止
Crosswalk / Pedestrian	人行横道 / 行人
No U-Turn / Do Not Enter	禁止掉头 / 禁止驶入
Wrong Way / One Way	逆行 / 单行道
Railroad crossing	铁路道口
School zone / Work zone	学区 / 施工区
Tailgating / Blind spot	跟车过近 / 盲区
DUI / BAC	酒驾 / 血液酒精浓度
Learner's permit	学习驾照

八 考试当天清单

- ☐ 已在官网预约（加州、纽约、得州强烈建议预约）
- ☐ 备好付款方式（信用卡/借记卡）
- ☐ 身份、SSN、居住证明原件都带齐
- ☐ 18-24岁（得州）或18-20岁（伊州）带好驾驶课结业证书
- ☐ 已在网上填好申请表并带上确认号
- ☐ 想用中文考，现场主动说明需要中文试卷
- ☐ 戴眼镜者带好眼镜（要做视力检查）
- ☐ 通过后拿好临时驾照或学习驾照，练车须遵守同乘规定

主要依据：加州 DMV 官网（驾照、收费、驾驶手册、中文模拟试题、2026年新法）；纽约州 DMV 官网（驾驶手册第1、6、8、9章、收费、外国驾驶人、语言协助）；得州公共安全部（DPS）驾照互惠及新闻公告；《伊利诺伊州行政法典》第92篇1030.80条、伊利诺伊州警察局、伊利诺伊法律援助网；华盛顿州 DOL 官网（考试、收费、驾驶指南、施工区课程）；《联邦公报》2026年2月13日非本州居民 CDL 规则；佛罗里达州 HSMV 公告；CalMatters、华盛顿州新闻等2026年报道。部分得州、伊利诺伊数据来自非官方公开资料。

落地第一关，我们陪你走

考驾照只是新移民落地的第一步：开银行账户、建立信用、租房买车、子女入学、报税和身份规划，一环扣一环。苏丰原和雅商顾问团队熟悉华人新移民在美安家的各个环节，可以用中文帮你理清顺序、少走弯路。

我们可以帮你：

- 新移民落地清单：SSN、驾照、银行、信用、保险的办理顺序
- 无身份或身份待定人员办理驾照前的风险评估
- 外州搬迁、跨州置业时的驾照与居住证明规划
- 家庭成员（父母、子女）在美生活综合安排
- 需要时对接合作的律师、保险经纪等专业人士

苏丰原（Brian B. Su）

雅商顾问公司（Artisan Business Group, Inc.）创始人兼总裁 · 华人美国通创办人 · 旅美36年 · 跨境咨询17年

预约咨询	meiguotong.us/booking（一对一中英双语咨询）
华人美国通	www.meiguotong.us（更多免费指南：meiguotong.us/free-guides）
雅商顾问公司	www.brianbsu.us
电子邮箱	brian@brianbsu.us
微信号	brianbsu



微信 WeChat

扫码添加苏总微信



WhatsApp

扫码发起 WhatsApp 对话



LINE

扫码添加 LINE 好友

免责声明：本报告由华人美国通（meiguotong.us）与雅商顾问公司（Artisan Business Group, Inc.）编写，仅供一般信息与教育参考，不构成法律、税务、会计、投资、贷款、移民或其他专业建议，阅读本报告亦不构成任何律师—客户、会计师—客户或顾问服务关系。本报告内容依据截至2026年10月1日可获得的公开资料整理（包括美国联邦及州政府机构官网、《联邦公报》、法院公开文件及权威专业机构发布的信息），相关法律、法规、政策和司法判决可能随时变化，部分内容涉及尚处于诉讼、征求意见或待最终确定阶段的规定；文中数字与日期以官方最新公布为准。每个人、每个家庭和每家企业的情况各不相同，在作出任何决定或采取任何行动前，请咨询持有相应执照的律师、注册会计师（CPA）、注册税务代理人（EA）、持牌贷款专员或其他专业人士。雅商顾问公司不是律师事务所或会计师事务所，不提供法律代理或报税代理服务；如有需要，可协助对接合作的持牌专业人士。雅商顾问公司及华人美国通不对任何人依据本报告信息所作出的决定或由此产生的后果承担责任。

© 2026 雅商顾问公司（Artisan Business Group, Inc.）版权所有 · 欢迎完整转发，请勿删改内容或用于商业用途